



ที่ ศธ ๐๒๘๒/๕๖๓

สำนักงานศึกษาธิการจังหวัดบุรีรัมย์
ถนนนิवास อำเภอเมือง จังหวัดบุรีรัมย์ ๓๑๐๐๐

๒๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๓

เรื่อง การประกวดสุนทรพจน์และความรู้ภาษาจีน ระดับมัธยมศึกษา “สะพานสู่ภาษาจีน”
ครั้งที่ ๑๓ ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๓

เรียน ผู้อำนวยการโรงเรียนเอกชน ในสังกัด

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. การประกวดสุนทรพจน์และความรู้ภาษาจีน จำนวน ๑ ชุด
๒. รายชื่อศูนย์จัดประกวดสุนทรพจน์และความรู้ภาษาจีน จำนวน ๑ ชุด

ด้วย สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการศึกษาเอกชน ร่วมกับสถาบันขงจื้อสำนักงานใหญ่
ประจำประเทศไทยกำหนดจัดการแข่งขันประกวดสุนทรพจน์และความรู้ภาษาจีน ระดับมัธยมศึกษา
“สะพานสู่ภาษาจีน” ครั้งที่ ๑๓ ประจำปี พ.ศ. ๒๕๖๓ โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อส่งเสริมให้นักเรียนที่เรียน
ภาษาจีนในโรงเรียนเอกชนมีโอกาสแสดงความสามารถทั้งในระดับประเทศ และระดับนานาชาติ โดยกำหนด
คัดเลือกนักเรียนเป็นตัวแทนประเทศไทยเพื่อเข้าร่วมประกวดสุนทรพจน์และความรู้ภาษาจีน ในระดับ
นานาชาติ ณ ประเทศสาธารณรัฐประชาชนจีน ประมาณต้นเดือน ตุลาคม ๒๕๖๓

เพื่อเป็นการส่งเสริมนักเรียนที่เรียนภาษาจีนในโรงเรียนเอกชนมีโอกาสแสดงความสามารถ
เพื่อเข้ารับการคัดเลือกเป็นตัวแทนประเทศไทย เพื่อร่วมกิจกรรมดังกล่าว สำนักงานศึกษาธิการจังหวัดบุรีรัมย์
ได้ส่งรายละเอียดการประกวด ฯ (ตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๑) ทั้งนี้ หากสถานศึกษาใดสนใจสามารถสอบถามข้อมูล
เพิ่มเติมได้ที่ ศูนย์จัดประกวดสุนทรพจน์ ฯ ในภูมิภาค (ตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๒) รายละเอียดดังเอกสารที่แนบ
มาพร้อมนี้

จึงเรียนมาเพื่อประชาสัมพันธ์ให้ทราบโดยทั่วกัน

ขอแสดงความนับถือ

(นายสมศักดิ์ ขอบทำดี)
ศึกษาธิการจังหวัดบุรีรัมย์

กลุ่มส่งเสริมการศึกษาเอกชน

โทร ๐ ๔๕๖๑ ๑๖๘๗

โทรสาร ๐ ๔๕๖๐ ๑๖๘๓



การประกวดสุนทรพจน์และความรู้ภาษาจีนระดับมัธยมศึกษา
“สะพานสู่ภาษาจีน” รอบคัดเลือกของประเทศไทย
ประจำปี ๒๕๖๓

๑. หัวข้อสุนทรพจน์

中泰手足情，绵延千秋好

จะเป็นจีนเป็นไทยใช่ใครอื่น จงชมชื่นผูกจิตสนิทมั่น

๒. เวลาจัดการประกวด

๒.๑ การประกวดรอบคัดเลือก ส่งรายชื่อตัวแทนหน่วยงานภายในวันที่ 10 มีนาคม 2563

๒.๒ การประกวดรอบรองชนะเลิศสิ้นเดือนเมษายน 2563

๒.๓ การประกวดรอบชิงชนะเลิศเดือนพฤษภาคมหรือมิถุนายน 2563

๓. สถานที่จัดการประกวด

๓.๑ การประกวดรอบคัดเลือก ดำเนินการตามการประกาศของแต่ละหน่วยงาน

๓.๒ การประกวดรอบรองชนะเลิศและการประกวดรอบชิงชนะเลิศ-กรุงเทพฯ
(แจ้งให้ทราบภายหลัง)

๔. หน่วยงานหลักรับผิดชอบจัดงาน

สถานเอกอัครราชทูตประเทศจีนประจำราชอาณาจักรไทย

กระทรวงศึกษาธิการไทย

สถาบันขงจื้อสำนักงานใหญ่

จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

๕. หน่วยงานดำเนินการจัดงาน

ฝ่ายการศึกษาสถานเอกอัครราชทูตประเทศจีนประจำประเทศไทย

สำนักงานคณะกรรมการการศึกษาขั้นพื้นฐาน

สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการศึกษาเอกชน

สำนักงานคณะกรรมการการอาชีวศึกษา

สถาบันขงจื้อสำนักงานใหญ่ประจำประเทศไทย

สถาบันขงจื้อแห่งจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

๖. คุณสมบัติของผู้เข้าร่วมประกวด

ผู้เข้าร่วมการประกวดกำลังศึกษาในระดับมัธยมศึกษาหรือเทียบเท่า อายุระหว่าง 15-20 ปี
ผู้เข้าประกวดฯ บิดา และมารดา ไม่มีสัญชาติจีนและไม่มีภาษาแม่ที่เป็นภาษาจีน

หมายเหตุ ผู้เข้าร่วมการประกวดเป็นคนที่ไม่เคยเข้าร่วมการประกวดสองครั้งติดต่อกันมา
ก่อน ผู้เข้าร่วมการประกวดต้องถือสัญชาติไทย หากเป็นนักเรียนสัญชาติอื่นที่ไม่ใช่สัญชาติจีนเข้า
รอบคัดเลือกและรอบชิงชนะเลิศระดับนานาชาติที่ประเทศจีน นักเรียนคนนั้นต้องยอมรับในการ
เป็นตัวแทนของประเทศไทย

๗. กติกาการประกวด

๗.๑ การประกวดรอบคัดเลือก ปฏิบัติตามการประกาศของ 3 หน่วยงาน ได้แก่

สำนักงานคณะกรรมการการศึกษาขั้นพื้นฐาน สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการศึกษาเอกชน และสำนักงานคณะกรรมการการอาชีวศึกษา คัดเลือกผู้เข้าประกวดหน่วยงานละจำนวน 5 คน และส่งรายชื่อตัวแทนหน่วยงาน ภายในวันที่ 10 มีนาคม 2563

๗.๒ การประกวดรอบรองชนะเลิศ

- สอบข้อเขียน (50 นาที) จำนวน 40 ข้อ 40 คะแนน

- กล่าวสุนทรพจน์แบบฉับพลัน (2.5 นาที) 30 คะแนน ผู้เข้าประกวดต้องเข้ารอก่อนเริ่ม 10 นาที เพื่อจับหัวข้อกล่าวสุนทรพจน์ เพื่อเตรียมตัว

- แสดงความสามารถพิเศษ (3 นาที) 30 คะแนน (ผู้เข้าประกวดสามารถมีผู้ช่วยในเวลาการ แสดง แต่การแสดงของผู้ช่วยจะไม่นับคะแนน)

ผู้แทนจากสามหน่วยงานรวม 15 คน เข้าร่วมการประกวดรอบรองชนะเลิศ การประกวดรวมประกอบด้วย การสอบข้อเขียน การกล่าวสุนทรพจน์แบบฉับพลัน และการแสดงความสามารถพิเศษ

ผู้ที่ได้รับรางวัลอันดับ 1 ของแต่ละหน่วยงาน เข้าร่วมการประกวดรอบชิงชนะเลิศ

๗.๓ การประกวดรอบชิงชนะเลิศ

ตัวแทนผู้เข้าประกวดของแต่ละหน่วยงาน รวม 3 คน ซึ่งรางวัลชนะเลิศระดับประเทศ 1 รางวัล เพื่อเป็นตัวแทนของประเทศไทย (รายละเอียดจะแจ้งให้ทราบภายหลัง)

๘.รางวัลการประกวด

-รางวัลชนะเลิศระดับประเทศ จำนวน 1 รางวัล

-รางวัลชนะเลิศ จำนวน 2 รางวัล

-รางวัลรองชนะเลิศอันดับ 1 จำนวน 4 รางวัล

-รางวัลรองชนะเลิศอันดับ 2 จำนวน 8 รางวัล

หมายเหตุ

๑. รางวัลชนะเลิศระดับประเทศ ตัวแทนของประเทศไทยเดินทางไปเข้าร่วมการประกวดรอบชิงชนะเลิศระดับนานาชาติที่ประเทศจีน

๑.๑ ตัวแทนประเทศไทยอายุต่ำกว่า 18 ปี อนุญาตให้ครูที่ปรึกษา 1 คน ร่วมเดินทางฯ

๑.๒ ตัวแทนประเทศไทยอายุเกิน 18 ปี หากครูที่ปรึกษาจะร่วมเดินทางต้องรับผิดชอบ

ค่าใช้จ่ายด้วยตนเอง

๒. ผู้เข้าประกวดทุกคนจะได้มีโอกาสร่วมเดินทางไปชมการประกวดระดับนานาชาติที่ประเทศจีน โดยค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นอาจต้องรับผิดชอบด้วยตัวเอง

๙. ผู้ประสานงาน

๙.๑ สามารถติดต่อสอบถามเพิ่มเติมแต่ละหน่วยงาน ดังนี้
สำนักงานคณะกรรมการการศึกษาขั้นพื้นฐาน

-โทร. 02-288-5601 (คุณตฤณ ก้านดอกไม้)

- Email:tcli.obec.2019@gmail.com

สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการศึกษาเอกชน

-โทร. 02-282-7758 ต่อ550

- Email:Chinese.opec@gmail.com

สำนักงานคณะกรรมการการอาชีวศึกษา

-โทร.02-026-5555 ต่อ 5003

- Email:chuenjit.ovec@gmail.com

๙.๒ ถ้ามีคำถามเกี่ยวกับการประกวดรอบรองชนะเลิศสามารถติดต่อได้ที่

- โทรศัพท์สถาบันขงจื้อสำนักงานใหญ่ประจำประเทศไทย 02-247-8518

-Email: liuxuetaiquo@hanbanthai.org



孔子学院总部驻泰国代表处

CONFUCIUS INSTITUTE HEADQUARTERS THAILAND OFFICE

57 RATCHADAPISEAK ROAD, DINDAENG, BANGKOK, THAILAND, 10400

2020年第十三届“汉语桥”世界中学生

中文比赛泰国赛区预选赛启动通知

一、活动主题

中泰手足情，绵延千秋好

จะเป็นจีนเป็นไทยใครอื่น จงชมชื่นผูกจิตสนิทมั่น

二、比赛日期

各教委初赛时间：2020年3月10日前

复赛时间：2020年4月下旬

决赛时间：2020年5-6月

三、活动地点：

各教委初赛地点：以各教委通知为准

复赛及决赛地点：曼谷

四、主办单位：中国驻泰国大使馆、泰国教育部、孔子学院总部、朱拉隆功大学

五、承办单位：中国驻泰国大使馆教育组、泰国教育部基教委、泰国教育部民教委、泰国教育部职教委、孔子学院总部驻泰国代表处、朱拉隆功大学孔子学院

六、参赛对象：

年龄15岁至20岁、本人及直系亲属非中国国籍、在泰国出生并成长、母语为非汉语的泰国在校中学生。

注：参赛选手不得连续两届参加比赛。决赛选手需具有泰国国籍，若推荐其他非中国籍学生参赛，须确保该生自愿代表泰国赴华参加总决赛。

七、比赛赛制和比赛内容

1. 初赛（以各教委通知为准）

第十三届“汉语桥”世界中学生中文比赛泰国赛区预选赛各教委初赛分别拟定于2月-3月上旬举办中学生“汉语桥”初赛，3月10日前通过教委初赛选拔，三个教委分别推荐5名选手，他们将代表本教委参加泰国赛区复赛。

2. 复赛

(1) 笔试一（50分钟）40分，共40道题；

(2) 即兴演讲一（2.5分钟）30分，该环节选手提前10分钟进入候场区获得演讲题目，准备比赛；

(3) 才艺表演一（3分钟）30分，该环节选手可有协助人员（例如伴舞），但协助人员的表演将不计入选手得分。

15名选手进入泰国赛区复赛，比赛内容包括笔试、即兴演讲及才艺表演，各教委复赛成绩第一名获得者将代表本教委参加泰国赛区决赛。

3. 决赛

决赛选手通过比赛最终角逐第十三届“汉语桥”世界中学生中文比赛泰国赛区总冠军。

八、比赛奖励和奖项：

赛区总冠军1名，一等奖2名，二等奖4名，三等奖8名。

（注：1. 赛区总冠军可获得被推荐代表泰国赴中国参加全球复赛、总决赛资格及往返机票，未满18周岁的选手可经授权配1名带队辅导老师作为监护人陪同，原则上不为18岁以上选手

提供带队辅导老师来华名额;2.所有参赛选手均可获得被推荐赴中国观摩总决赛资格。)

九、联系方式:

初赛各教委联系方式:

基教委 电话: 02-288-5601

邮箱: tcli.obec.2019@gmail.com

民教委 电话: 02-282-7758 转 550

邮箱: Chinese.opec@gmail.com

职教委 电话: 02-026-5555 转 5003

邮箱: chuenjit.ovec@gmail.com

复赛联系方式:

电话: 02-247-8518

邮箱: liuxuetaiguo@hanbanthai.org

(具体事宜可自行与泰国教育部各教委相关负责人联系)

附件1: 第十三届“汉语桥”世界中学生中文比赛预选赛启动通知(泰文版)

附件2: 第十三届“汉语桥”世界中学生中文比赛预选赛参考试题

第十三届“汉语桥”世界中学生中文比赛
泰国区预选赛组委会

2019年12月27日

**รายชื่อศูนย์เครือข่ายโรงเรียนเอกชนสอนภาษาจีนในภูมิภาค
ที่เป็นศูนย์จัดแข่งขันสุนทรพจน์และความรู้ภาษาจีน ระดับมัธยมศึกษา “สะพานสู่ภาษาจีน”
ครั้งที่ ๑๓ ประจำปีการศึกษา ๒๕๖๓ รอบคัดเลือกระดับภูมิภาค**

ภูมิภาค	โรงเรียนที่รับผิดชอบเป็นศูนย์จัดประกวด
๑. กรุงเทพมหานครและภาคกลาง คัดเลือก ๔ คน ผู้รับผิดชอบ	โรงเรียนสีตบุตรบำรุง เขตปทุมวัน กทม. โทร ๐๒ ๒๔๑ ๓๗๓๘ โทรสาร อ. ผุสดี ๐๘๑ ๒๐๘ ๒๘๔๒ และคณะ
๒. ภาคเหนือ คัดเลือก ๔ คน ผู้รับผิดชอบ	โรงเรียนสินหมื่น จ. พิษณุโลก โทร ๐๕๕ ๒๑๙ ๙๕๔ โทรสาร ๐๕๕ ๒๑๙ ๙๕๕ อ. อรทัย ๐๘๕ ๑๖๓ ๕๕๐๐
๓. ภาคตะวันออกเฉียง คัดเลือก ๔ คน ผู้รับผิดชอบ	โรงเรียนสว่างบริบูรณ์วิทยา จ. ชลบุรี โทร ๐๓๘ ๗๓๑ ๕๐๐, ๐๓๘ ๗๓๑ ๕๐๐ โทรสาร ๐๓๘ ๔๖๑ ๐๐๐ อ. สมชาย ๐๘๑ ๔๔๕ ๘๐๙๕
๔. ภาคตะวันตก คัดเลือก ๔ คน ผู้รับผิดชอบ	โรงเรียนสามชัยวิเทศศึกษา จ.สมุทรสาคร โทร ๐๓๔ ๘๗๑ ๑๙๒ ถึง ๙ โทรสาร ๐๓๔ ๘๗๑ ๑๙๐-๑ อ. เพชรา ๐๘๗ ๑๖๖ ๖๐๐๒ อ. Tian Tian ๐๙๐ ๙๔๗ ๕๕๘๖
๕. ภาคใต้ คัดเลือก ๔ คน ผู้รับผิดชอบ	โรงเรียนศรีนครมุนินิธิ อ. หาดใหญ่ จ. สงขลา โทร ๐๗๕ ๓๕๖ ๓๙๓ โทรสาร ๐๗๕ ๒๖๑ ๓๓๙ อ. อัจฉรา ๐๘๓ ๕๔๓ ๐๙๓๓
๖. ภาคตะวันออกเฉียงเหนือ คัดเลือก ๔ คน ผู้รับผิดชอบ	โรงเรียนวานิชวิทยา อ. เมือง จ. นครราชสีมา โทร ๐๔๔ ๔๖๑ ๐๙๖ โทรสาร ๐๔๔ ๔๖๑ ๙๐๙ ผอ. กรุณา ๐๘๑ ๘๗๘ ๙๑๒๐ , อ. พลศักดิ์ ๐๘๑ ๘๗๖ ๑๒๘๔